

ОРГАН КЕМСКОГО  
РАЙКОМА КП(б)  
КАРЕЛО-ФИНСКОЙ ССР  
И  
РАЙСОВЕТА ДЕПУТАТОВ  
ТРУДЯЩИХСЯ

Выходит  
12 раз в месяц.

# Советское Беломорье

АДРЕС РЕДАКЦИИ:  
ГОРОД КЕМЬ,  
ПРОСПЕКТ ЛЕНИНА, 21.

Тел. редакции 95.

№ 92 (1434)

8 августа 1941 года, пятница

ЦЕНА 10 КОПЕЕК.

## УКАЗ

### ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

#### О присвоении звания Героя Советского Союза начальствующему составу Красной Армии

За образцовое выполнение боевых заданий Командования на фронте борьбы с германским фашизмом и проявленные при этом отвагу и героизм присвоить звание Героя Советского Союза с вручением ордена Ленина и медали „Золотая Звезда“:

1. Младшему лейтенанту Зайцеву Дмитрию Александровичу.
2. Старшему лейтенанту Иванову Ивану Ивановичу.
3. Капитану Сдобнову Николаю Андреевичу.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР  
М. КАЛИНИН.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР  
А. ГОРКИН.

Москва, Кремль.  
2 августа 1941 года.

## УКАЗ

### ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

#### О присвоении звания Героя Советского Союза красноармейцу Кольчаку Я. Х.

За образцовое выполнение боевых заданий Командования на фронте борьбы с германским фашизмом и проявленные при этом отвагу и героизм присвоить звание Героя Советского Союза с вручением ордена Ленина и медали „Золотая Звезда“ красноармейцу Кольчаку Якову Харитоновичу.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР  
М. КАЛИНИН.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР  
А. ГОРКИН.

Москва, Кремль.  
2 августа 1941 года.

## УКАЗ

### ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

#### О награждении орденом Красного Знамени 72 кавалерийского полка, 108 кавалерийского полка и 12 отдельного конно-артиллерийского дивизиона

За образцовое выполнение боевых заданий Командования на фронте борьбы с германским фашизмом и проявленные при этом доблесть и мужество наградить:

- орденом Красного Знамени
- 72 кавалерийский полк,
  - 108 кавалерийский полк,
  - 12 отдельный конно-артиллерийский дивизион.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР  
М. КАЛИНИН.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР  
А. ГОРКИН.

Москва, Кремль.  
2 августа 1941 года.

#### Награждение орденами и медалями СССР начальствующего и рядового состава Красной Армии

Указами Президиума Верховного Совета СССР от 2 августа 1941 года за образцовое выполнение боевых заданий Командования на фронте борьбы с германским фашизмом и проявленные при этом доблесть и мужество награждены:

орденом Ленина — 20 человек, орденом Красного Знамени — 128 человек, орденом „Красной Звезды“ — 85 человек, медалью „За отвагу“ — 21 человек, медалью „За боевые заслуги“ — 21 человек.

(ТАСС).

## От Советского Информбюро

Вечернее сообщение 5 августа

В течение 5 августа наши войска продолжали вести бои с противником на Смоленском, Коростеньском, Белоцерковском направлениях и на Эстонском участке фронта. На остальных направлениях и участках фронта крупных боевых действий не велось.

Наша авиация во взаимодействии с наземными войсками наносила удары по мотомеханизированным частям и пехоте противника, причиняя им большие потери. В воздушных боях и на аэродромах в течение 4 августа уничтожено 53 немецких самолета. Наша авиация потеряла 21 самолет.

Части Красной Армии нанесли крупный урон немецкой пехотной дивизии „СС“, действовавшей на Северо-западном направлении. Эта дивизия несколько раз пыталась атаковать наше соединение. Каждый раз фашистские колонны отбрасывались с большими для них потерями. После нескольких безуспешных попыток прорвать линию фронта, дивизия „СС“ оставила на поле боя около полутора тысяч убитых и раненых немецких солдат. По неполным данным, фашистская дивизия потеряла 60 танковых и легких пулеметов, 12 орудий разных калибров, 16 минометов, 9 противотанковых орудий. Наши части захватили много пленных.

На Коростеньском направлении решительной контратакой советских войск разгромлен немецкий пехотный полк. Убито и ранено больше трехсот фашистских солдат. В плен захвачено много солдат и офицеров, в том числе командир полка.

Немецко-фашистские войска несут огромные потери. Искерпав на многих участках фронта все резервы регулярных войск, командование германской армии бросает в бой резервистов старых возрастов и 16-17-летнюю молодежь. На одном из участков фронта Западного направления в боях участвовали юнкера младших классов берлинского юнкерского училища. Многие юнкера сдались в плен частям Красной Армии.

Во время налета на аэродром К. три фашистских самолета пытались разбомбить зенитную батарею лейтенанта тов. Привалова. Самолеты сбросили на батарею шесть бомб и обстреляли ее пулеметным огнем. Бойцы батареи, блестяще отразив налет немец на аэродром, сбили один гитлеровский бомбардировщик и обратили остальные самолеты в бегство.

Сокрушительно бьют врага морские летчики Н-ской авиаэскадрильи Краснознаменного Балтийского флота. Летчик тов. Кумачев уничтожил в воздушных боях три самолета „Ю-88“. Военный комиссар эскадрильи тов. Смирнов разбомбил фашистский эсминец и потопил транспорт с военным грузом. Менее чем за месяц авиаэскадрилья уничтожила 11 „Юнкерсов-88“, 4 „Мессершмитта“, пустила ко дну несколько транспортов и торпедных катеров противника.

Командование Н-ского полка объявило благодарность младшему сержанту-повару Иконникову и красноармейцу-повару Зинину за хорошее обеспечение бойцов горячей пищей в боевых условиях и за личную отвагу и мужество. Младший сержант тов. Иконников так организовал работу походных кухонь, что бойцы на передовых позициях всегда вовремя получают вкусную пищу. В ночь на 1 августа, недалеко от расположения кухонь, противник сбросил парашютный десант. Бойцы и повара выдержали атаку парашютистов до подхода нашей части. Тов. Иконников и красноармейец-повар Зинин в рукопашном бою закололи четырех диверсантов.

У пленных немецких солдат, захваченных при разгроме 111 фашистского моторизованного полка, найдено несколько неотправленных писем на родину. Почти во всех письмах речь идет об усталости и неимоверных трудностях, с которыми германские солдаты столкнулись на Восточном фронте. Ефрейтор Фриц Штайне пишет же-

не: „Воевать с русскими трудно. Красная Армия вооружена техникой, ничем не уступающей нашей. Артиллерийская канонада часто продолжается до глубокой ночи. По 2—3 суток наша рота сидит без боеприпасов и без еды“. Солдат Вилле сообщает брату: „Дивизия несет тяжелые потери. Сегодня не вернулся из разведки 45 солдат. Вчера шестерка красных бомбардировщиков налетала на нас 12 раз. В голове уже неотвязная мысль — когда все это кончится“. Солдат Генрих Бухнер пишет: „Тяжелые переживания вывали на нашу долю. Многие солдаты из нашей роты погибли в первых двух боях.“ Солдат Ганс Цейман сообщает жене: „Дильда, надемся, что нашу дивизию скоро сменит другая, ибо никто не может выдержать этой ужасной борьбы“. Немецкие солдаты и офицеры прилагают к письмам свои завещания. Лейтенант Освальд Белинг пишет жене Амалии: „У меня такое предчувствие, что я не вернусь к вам и мы никогда уже не увидимся. Если меня убьют, ты и Карл будете получать пенсию. Одну треть пенсии дайте сестре Маргарите.“

Около деревни В. на Северо-западном направлении фронта немцы захватили в плен двух раненых красноармейцев. Одного из них фашисты расстреляли а второго сожгли на костре. На Северном фронте белофинны захватили в плен раненого в обе ноги воентехника Ладонина. Шюцкоровцы изрезали ему бритвой лицо, изрезали глаза и нанесли много ножевых ран. Изуродованный труп тов. Ладонина красноармейцы нашли в чулане дома, в котором помещалась канцелярия белофинского батальона.

В Норвегии все шире распространяется партизанская борьба против немцев. Партизаны успешно действуют против укреплений, которые немцы возводят на побережье, боясь нападения английской авиации. В городах Фитъяр, Аскволль и Гулен партизаны взорвали только что

(Продол. см. на 2 стр.)

# От Советского Информбюро

(ПРОДОЛЖЕНИЕ)

отстроенные наблюдательные посты и склады для боеприпасов, уничтожили зенитную батарею. Германские власти объявили 10 тысяч крон награды тому, кто укажет виновников взрывов в городах Фитьяр, Аскволль и Гулен.

Бесстрашные советские партизаны не дают покоя фашистским оккупантам ни днем, ни ночью. В районе Л. партизанский отряд „Смерть фашизму“ ночью неожиданно напал на немецкую саперную роту, восстанавливавшую разрушенный мост через реку С. Захваченная врасплох рота была уничтожена. Партизанский отряд под командой тов. Т. захватил немецкий транспорт с медикаментами. Колхозники из отряда „За родину“, действуя вблизи оккупированно-

## Из утреннего сообщения 6 августа

В течение ночи на 6 августа наши войска продолжали вести бои с противником на Холмском, Смоленском, Белоцерковском направлениях и на Эстонском участке фронта.

На остальных направлениях и участках фронта крупных боевых действий не велось.

В Балтийском море нашей подводной лодкой потоплен транспорт противника с войсками и оружием.

Наша авиация продолжала наносить удары по мотомехчастям, пехоте, артиллерии противника и по авиации на его аэродромах.

Батальон капитана Гроздьева занимал позицию на переднем крае обороны близ местечка В. Умело замаскировавшись, бойцы батальона пропустили в тыл немецкую разведку. Не встретив советских войск, вражеские разведчики вернулись обратно. Вскоре появился весь фашистский отряд. Батальон капитана Гроздьева, во взаимодействии с одним подразделением соседнего Н-ского стрелкового полка, незаметно обошел немцев и внезапно открыл огонь в лоб и по флангам противника. Неожиданное нападение красноармейцев вызвало панику среди фашистов. Бросая мотоциклы и оружие, немцы побежали. Стремительная штыковая атака завершила разгром фашистского отряда. В этом бою немцы потеряли убитыми и ранеными около 300 солдат. В плен сдались 150 солдат и офицеров. Захвачено 30 танкеток, 60 мотоциклов и много оружия.

Красноармеец — артиллерист Бекенин после гибели командира подразделения принял на себя командование подразделением и блестяще руководил минометным огнем. Девятнадцать

го города П., уничтожили за шесть дней два фашистских обоза с продовольствием, шесть цистерн с горючим и освободили из плена 14 раненых красноармейцев.

Конный партизанский отряд „Ворошиловец“ совершил смелое нападение на румынскую пехотную часть у села З. Партизаны забросали румын гранатами, порубили 50 солдат и захватили знамя румынской части.

Партизанский отряд под командованием председателя сельского кооператива тов. Г. обнаружил в лесу немецкий склад горючего. Партизаны сообщили о местонахождении склада командиру Н-ской авиачасти майору Хлынову. В тот же день советский бомбардировщик взорвал фашистское бензинохранилище.

красноармейцев во главе с тов. Бекениным, вооруженные минометами, двумя станковыми пулеметами и одним ручным пулеметом, отогнали от наших позиций более 150 румынских солдат. На поле боя остались десятки убитых и раненых солдат противника.

Морские летчики Н-ского советского авиасоединения бомбардировали белофинский порт Н. От взрывов бомб возникли большие пожары транспортов и портовых сооружений. Прямым попаданием потоплен один транспорт белофиннов.

Звено советских истребителей под командованием тов. Денисова обнаружило в районе города И. фашистский самолет, корректировавший артиллерийский огонь. Советские летчики атаковали и подожгли вражеский самолет. Экипаж подбитого самолета попытался выброситься на парашютах, но неудачно: летчик и стрелок зацепились парашютами за горящую машину и вместе с самолетом врезались в землю.

В городах оккупированной Польши участились случаи убийства фашистских штурмовиков и немецких чиновников. На днях в Лодзи найден труп командира штурмового отряда, на груди которого была приколотая записка: „Советско-польское соглашение вступило в силу“. В Гдыне за 5 дней таинственно исчезло 8 штурмовиков. Трупы их были обнаружены в придорожной канаве за городом.

В районах Советской Белоруссии, захваченных немецко-фашистскими войсками, действуют сотни партизанских отрядов. Партизаны наносят врагу чувствительные удары. В районе села К. партизанский от-

ряд под командованием тов. Б. напал на штаб немецкой дивизии и захватил оперативные документы. Фашистский генерал и другие офицеры, находившие-

В течение 6 августа наши войска вели упорные бои с противником на Кексгольмском, Смоленском, Белоцерковском направлениях и Эстонском участке фронта.

На остальных направлениях и участках фронта крупных боевых действий не велось.

Наша авиация наносила удары по мотомехчастям и артиллерии противника на различных участках фронта. За 5 августа уничтожено 14 немецких самолетов. Наши потери — 7 самолетов.

Бойцы и командиры соединения полковника Тишинского разгромили одну из немецких дивизий „СС“, носящую название „Тоденкопфе дивизион“. Передаем некоторые подробности разгрома этой гитлеровской дивизии.

О прибытии новой немецкой дивизии на Восточный фронт командование советской части узнало в тот же день. Рано утром лейтенант Савельев, возглавлявший группу красноармейцев-разведчиков, захватил в плен немецкого ефрейтора Людвиг Штимлера, на петлице которого был изображен череп со скрещенными костями. На допросе пленный рассказал, что их дивизия сформирована из охранных отрядов нацистской партии „СС“. Дивизия участвовала в боях во Франции и Греции и предназначалась для решающего удара на одном из главных направлений Восточного фронта. Далее ефрейтор сообщил, что настроенная очень воинственно их дивизия состоит из двух пехотных и одного артиллерийского полков и готовится к наступлению.

Фашистская дивизия вскоре действительно пошла в атаку. Полковник Тишинский приказал открыть артиллерийский огонь по наступающим немецким колоннам. Снаряды ложились точно в цель. В воздух летели разбитые танки, мотоциклы, пулеметы, минометы, разорванные тела фашистских солдат. Но фашисты, как потом оказалось, все поголовно пьяные, вооруженные автоматами и поддержанные танками, снова пошли густыми цепями на наши укрепления. Наши бойцы хладнокровно дали фашистам подойти поближе и открыли ураганный огонь из винтовок, пулеметов, минометов и орудий. В разгар атаки появились советские скоростные бомбардировщики, засыпавшие бомбами вражеские цепи. Когда „мертвоголовцы“ дрогнули, красноармейцы бро-

## Из вечернего сообщения 6 августа

сились в штыковую контратаку и закончили разгром фашистской дивизии. Жалкие остатки спесивых „мертвоголовцев“ германское командование пыталось вывезти на автомашинах в тыл, но артиллеристы части Тишинского быстро нащупали убегающую колонну и уничтожили много машин, переполненных фашистскими солдатами и офицерами. Так бесславно закончилась „психическая атака“ отборной фашистской дивизии. По уточненным данным, дивизия „Мертвая голова“ потеряла до 2,5 тысяч солдат и офицеров убитыми и ранеными. Огнем нашей артиллерии и минометов уничтожено 30 немецких танков и бронемашин, 80 мотоциклов, около 500 автоматов, 90 легких и тяжелых пулеметов и 45 минометов.

На Северном фронте наша Н-ская часть разгромила около местечка К. большую группу немецких фашистов. Враг потерял убитыми 66 солдат и 12 офицеров. Красноармейцы захватили 3 противотанковых орудия, 40 мотоциклов, 100 велосипедов, 5 автомашин, несколько пулеметов, различное снаряжение и ценные оперативные документы.

Летчик морской авиации Н-ской авиабригады старший лейтенант Зосимов несколько раз атаковал фашистский бомбардировщик, направлявшийся к нашему военному объекту. Расстреляв все патроны, отважный летчик решил протаранить вражеский самолет, но не дать возможности врагу сбросить бомбы на наши воинские части. Тов. Зосимов шасси своего самолета ударил по крылу фашистского самолета. Вражеский бомбардировщик потерял управление и упал на землю. Тов. Зосимов благополучно приземлился на своем аэродроме.

Во время боя за город Д. группа бойцов во главе с красноармейцем Ивановым зашла в тыл врага и установила на выгодной позиции пулемет. Под обст-

## Утреннее сообщение 7 августа

В течение ночи на 7 августа наши войска вели упорные бои на Смоленском, Белоцерковском направлениях и на Эстонском участке фронта.

На остальных направлениях и участках фронта крупных боевых действий не велось.

Наша авиация продолжала наносить удары по мотомехчастям, пехоте, артиллерии противника и атаковала его аэродромы.

реку П. и обстрелял из пулеметов колонну немцев. Противник понес большие потери. Отряд пинских партизан уничтожил в лесу подразделение фашистов.

рел пулемета попадала улица города, по которой отступали немцы. Метким огнем смельчаков уничтожено 80 фашистов, убегающих в панике от наступающих советских войск.

С первых дней отечественной войны успешно действует партизанский отряд „Истребители фашистов“ под командованием директора МТС тов. Ш. в районе Р. Отряд уже уничтожил 12 немецких обозов с продовольствием, 22 автоцистерны с горючим, вывел из строя 7 фашистских танков и 5 бронемашин, взорвал 2 моста и перехватил трех мотоциклистов-связистов с важными донесениями. На днях группа бойцов этого отряда под командованием колхозного бригадира Н. совершила смелый налет на захваченное немцами село З. Перебив находившийся в селе отряд штурмовиков, партизаны обнаружили 12 немецких солдат, запертых в уцелевшем здании склада МТС. Из допросов установлено, что все арестованные солдаты являются участниками бунта второй роты 116 пехотного полка германской армии. Солдат Карл Шефер показал: „Бунт произошел восемь дней назад на почве голода и грубого обращения с нами офицеров. Нашу роту окружил и разоружил полк „СС“. Около десяти наиболее активных бунтовщиков были расстреляны. Нас предали военно-полевому суду и везли в тыл для расправы“.

Отважно действует партизанский отряд, руководимый секретарем сельского совета тов. К. На днях партизаны устроили засаду и захватили 3 легких немецких танка, оставших от колонны. Получив сообщение о передвижении фашистской мотогруппы, партизаны атаковали ее, используя при этом захваченные танки. Уничтожено 11 автомашин, противотанковая пушка, 25 германских солдат и 6 офицеров.

В упорных боях у реки Л. Н-ское соединение под командованием тов. Домрачева нанесло большой урон двадцатой танковой дивизии германской армии. Наше соединение, форсировав реку, перешло в наступление и атаковало оборонительные позиции немецкой дивизии. Сильный артиллерийский, минометный и пу-

(Окончание см. на 3 стр.)

# От Советского Информбюро

(ОКОНЧАНИЕ)

летный огонь, который вели немцы, не смог задержать наши наступающие части. Вслед за мощным огнем валил на врага советские танки. В ожесточенном танковом сражении немцы потеряли десятки машин. Сотни германских солдат погибли под гусеницами наших тяжелых танков и от огня пулеметов и орудий. Сильно пострадали 112 и 59 немецкие танковые полки. Части соединения тов. Домрачева захватили 28 немецких танков, 6 орудий, 26 пулеметов, 30 мотоциклов, 4 автомашины и много другого снаряжения.

На Северо-западном направлении фронта одному германскому отряду удалось ночью переправиться через реку Н. и укрепиться на нашем берегу. Под прикрытием этого отряда немцы на другой день переправили через реку пехотный полк, около 20 орудий, много минометов и танков. Стрелковый полк под командованием Героя Советского Союза капитана Краснова получил приказ: разгромить силы противника, просочившиеся на наш берег. Полку были приданы самолеты, танки и артиллерия. На рассвете следующего дня наше соединение стремительным ударом разгромило германский полк и остатки его отбросило на противоположный берег реки. Только на одном нашем берегу осталось 210 трупов германских солдат. Много немцев утонуло в реке. Захвачены значительные трофеи.

Смелый налет совершил партизанский отряд под командованием тов. Д. на 50 немецких разведчиков-велосипедистов и трех мотоциклистов вблизи деревни Витачово. В короткой схватке партизаны уничтожили 46 фашистов. 50 велосипедов и три мотоцикла пошли на вооружение партизанского отряда. В Новгород-Волынском районе Житомирской области партизаны оказывают упорное сопротивление германским фашистам. На днях партизаны этого района подожгли большой массив хлебов. Как оказалось, в хлебах замаскировалось несколько отрядов фашистов с минометами и противотанковыми пушками. Застигнутые пожаром, немцы в панике заметались по полям. Многие из них погибли от огня и от взрывов собственных снарядов.

На Н-ском участке Западного направления фронта отличается меткой стрельбой зенитная батарея, которой командует тов. Никитин. Только за один день бойцы батареи сбили четыре германских самолета.

Орудийный расчет тов. Горохова отбил наступление восьми вражеских танков. В завязавшемся бою наши артиллеристы подбили три вражеских машины.

В районе станции С. на Северо-западном направлении советский мото-стрелковый полк подполковника Зарубина опрокинул крупную часть германских войск. Немецкие солдаты в панике побежали. Пытаясь остановить убегающих с поля боя солдат, офицеры пустили в ход оружие. Красноармейцы отделения ефрейтора Козьмина, занявшие высоту 250, были свидетелями чудовищной расправы фашистских офицеров над немецкими солдатами. Прямо в упор по своим бойцам били три фашистских легких пулемета. Немецкие солдаты начали спешно прятаться в воронки от орудийных снарядов, в ямы и за бугры. Расстрел немецких солдат прекратился лишь после того, как наши танкисты, прорвавшиеся с фланга, смяли пулеметные гнезда противника. Около 300 немецких солдат, спасшихся от пуль офицеров, сдались в плен бойцам полка тов. Зарубина. Пленный солдат И. Либрехт, раненный в плечо немецкой пулей, показал: «Наша рота сформирована из остатков трех рот, разбитых в бою у русского города М. Половина солдат, в том числе и я, только что переброшены из резерва. Слухи о наглых расстрелах в спину своих же солдат фашистскими артиллеристами до нас дошли еще и тогда, когда мы были в глубоком тылу. Но мы этим слухам не хотели верить. И вот здесь мы увидели картину чудовищного зверства. Миллионы честных немцев содрогнулись бы от ужаса, услышав о гнуснейших делах фашистских мерзавцев».

Продовольственное положение в Германии катастрофически ухудшается. Об этом свидетельствуют многие письма от родных, найденные у немецких пленников солдат. Вот что писала во второй половине июля Амалия Гренц своему мужу на фронт: «С каждым днем становится труднее.

От меня скоро останется только комочек нервов. Мы уже давно не ели до сыта. Хлеб и картофель—это деликатесы, которые мы кушаем два раза в неделю. Мне мама говорит, что сейчас еще хуже, чем было во время войны в 1916 и 1917 году. Матильде прислали из за границы посылку с продуктами, но мы ничем не могли воспользоваться. К нам в дом пришел офицер из отряда „СС“ и сказал: „Вы получили посылку из-за границы, я у вас ее заберу в фонд „зимней помощи“».

Чехословацкий народ с каждым днем упорнее борется против германского фашизма. Население страны открыто выражает свою враждебность к немцам. На предприятиях и в деревнях возмательно срывается выпуск продукции для Германии. Сельское население прячет хлеб и скот. Германские власти вынуждены официально признать, что, по их сведениям, чешские крестьяне скрыли 130 тысяч тонн зерна. В стране свирепствуют карательные отряды штурмовиков. Недавно около города Лученец крестьяне убили одиннадцать штурмовиков, производивших реквизицию продуктов и похитивших во время обыска ряд ценных вещей. В ответ на это каждый десятый житель деревень, расположенных вокруг города Лученец, был арестован. Многие мужчины расстреляны.

В Финляндии резко усиливается недовольство населения беззастенчивым хозяйничаньем в стране немцев. Антифашистские выступления поддерживаются даже некоторыми кругами шюцкоровцев. В Пуумала из отряда шюцкоровцев, отправлявшегося на фронт, дезертировало 18 солдат. В Кааяна группа шюцкоровцев заявила об отказе оставаться в рядах шюцкора, если немецкие офицеры не будут отстранены от командования отрядом. В Мянтюхару скрылся один шюцкоровец, оставив записку следующего содержания: «Я окончательно убедился, что война с Россией нужна только разбойнику Гитлеру, а финскому народу она несет одно несчастье».

## НАЛЕТ НЕМЕЦКИХ САМОЛЕТОВ НА МОСКВУ В НОЧЬ С 6 НА 7 АВГУСТА

В ночь с 6 на 7 августа немецкие самолеты пытались совершить налет на Москву. Несколько эшелонов самолетов противника были рассеяны ночными истребителями и огнем зенитных батарей далеко от Москвы. Прорвавшиеся к городу одиночные самолеты противника сбросили зажигательные и фугасные бом-

бы. Возникшие пожары жилых зданий быстро ликвидированы. Есть убитые и раненые. Военные объекты не пострадали.

По неполным данным, сбито 6 немецких самолетов. Наши потери—один самолет. Летчик, протаранивший этим самолетом бомбардировщик противника, спасся на парашюте.

# В ФОНД ОБОРОНЫ

Все для победы над врагом!—Под таким лозунгом прошел митинг работников Кемской типографии, посвященный отчислению средств в фонд обороны.

Собравшиеся на митинге горячо одобрили инициативу создания фонда обороны и обязались отчислять в него ежемесячно, до окончания войны, свой двухдневный заработок. Кроме того они внесли сразу более 3000 рублей наличными и облигациями. Комсомола тов. Солина отдала в фонд обороны 100 руб. наличными и 300 руб. облигациями.

**А. ОГАРКОВ.**

Работники артели „Беломорский инвалид“ решили ежемесячно отдавать в фонд обороны свой двухдневный заработок до окончания войны с фашистскими извергами.

Одновременно они внесли более 2500 рублей облигациями и наличными. 500 рублей облигациями внесла в фонд обороны портниха тов. Суванто, 100 рублей наличными и 200 рублей облигациями—А. Норкина.

Медицинский и обслуживающий персонал больницы, амбулатории и детской консультации лесозавода № 1 горячо откликнулся на создание фонда обороны.—Отдадим в фонд оборо-

ны свои сбережения. Пусть наши трудовые деньги пойдут на строительство новых самолетов, новых танков и пушек! Это будет наша помощь Красной Армии, это будет наша доля в победе над врагом!—С таким призывом обратился к собравшимся на митинг завхоз тов. Хомяк и первый внес в фонд обороны 50 рублей.

Его примеру последовали и другие товарищи. Детский врач тов. Коношенок внесла 475 рублей облигациями и наличными. 600 рублей внесла главный врач тов. Левашева. Медицинская сестра тов. Соколова дала в фонд обороны 50 рублей. Всего было собрано в фонд обороны более 4.000 рублей наличными и облигациями.

В принятой резолюции медики лесозавода записали: будем ежемесячно до окончания войны отчислять свой однодневный заработок в фонд обороны.

**А. ИСАКОВ.**

В поселковый совет Рабочееостровска пришла старая пенсионерка тов. Е. Жилкина и сказала:—Когда я услышала по радио о создании фонда обороны, то решила также внести свою скромную долю—35 рублей. Вслед за ней внесла в фонд обороны 20 рублей пенсионерка П. Кутасова.

**А. И.**

## Перевыполнили месячную программу

Рабочие и служащие предприятий района показывают образцы работы на трудовом фронте. Своим стахановским трудом помогают Красной Армии громить фашистских варваров.

Когда началась отечественная война, коллективы Кемского и Кузевского перевалкомбинатов заявили: «Дадим столько леса, сколько потребует страна». Их слова не разошлись с делом. Они изо дня в день значительно перевыполняют производственную программу.

Кемский перевалкомбинат выполнил июльскую программу шпалопиления на 165 проц., а шпалотранспортную программу—на 176 проц. Лучшие образцы работы в июле показала бригада тов. Чухрякова, которая при задании выкатать 1485 кубометров древесины выкатала 3419, вы-

полнив месячный план на 230 процентов.

Самоотверженно работали и остальные бригады. Например, бригада тов. Галибина выполнила месячную программу на 141,5 проц., бригада тов. Коротышева—на 114,8 проц., Ялыдинова—на 112 проц., Павлова—на 116,8 проц., Мишкеурин—на 107,4 проц. и бригада Степанова—на 110,7 процента.

Коллектив Кузевского перевалкомбината выполнил июльскую программу по погрузке вагонов на 102 проц. Стахановская бригада этого комбината тов. Тарицина, работающая на выкатке древесины, месячную программу выполнила на 200 проц. Хорошо работала на этой же работе и бригада тов. Еремеева, выполнившая производственную программу на 170 процентов. **С. ЕРШОВ.**

## БАНДА ГРОМИЛ И УБИЙЦ

ДЕЙСТВУЮЩАЯ АРМИЯ. (Спец. корр ТАСС). Враг ворвался в город Н. днем. Лишь немногие жители оставались в городе—женщины с детьми, старики и старухи. Они услышали звон разбиваемых стекол и крики. Фашисты громили магазины и склады, высаживали прикладами двери и окна в домах.

День и ночь продолжался разгул фашистских бандитов, пьяные оргии, насилие над женщинами.

Наши части перешли в наступление. Озверевшие банды гитлеровцев бежали из города. Уходя, они вымещали свою ярость на беззащитном населении. В женщин, стоявших с детьми около дома, бросили гранату. Пять детей и одна женщина были убиты.

## ОПРОВЕРЖЕНИЕ ТАСС

В некоторых иностранных газетах появилось сообщение агентства Бритиш Юнайтед Пресс о слухах по поводу будто бы происшедших столкновениях советских и японских войск вблизи Амура, во время которых потери японцев достигли 1500 человек.

ТАСС уполномочен опровергнуть это сообщение Бритиш Юнайтед Пресс, как совершенно не соответствующее действительности, так как никаких столкновений советских и японских войск не было ни вблизи Амура, ни в других местах.

## САМОУСПОКОЕННОСТЬ — ПРЕСТУПЛЕНИЕ

Гитлеровские стервятники вероломно напали на советскую землю. Вместе с доблестной Красной Армией беспощадно громит врага весь советский народ. Советский народ не забывает, что враг коварен и хитер. Воздушное нападение врага возможно в любое время дня и ночи. Следовательно, советские граждане обязаны постоянно быть готовы к решительной встрече и отражению воздушных пиратов.

В интересах защиты родины, защиты населения советское правительство приняло постановление о всеобщей обязательной подготовке к противовоздушной и противохимической обороне всего взрослого населения. В первую очередь нужно обучить население практическим приемам — как выбрасывать бомбу из помещения, как тушить бомбу посредством воды и засыпать ее песком, как пользоваться лопатами, клещами и т. д.

Для этого необходимо, чтобы на предприятиях, в учреждениях и в колхозах были свои хорошо подготовленные инструктора по противовоздушной и противохимической обороне, которые бы могли обучить население как нужно работать в пожарных дружинах и группах самозащиты.

Однако руководители ряда предприятий, учреждений и сельсоветов нашего района до сих пор еще легкомысленно и безответственно относятся к обучению населения средствам обороны. Приведу характерный пример.

В начале августа райсовет Осоавиахима организовал курсы инструкторов по противовоздушной и противохимической обороне с отрывом от производства на десять дней. Руководители предприятий и сельсоветов должны были выделить людей на эти курсы.

Что же сделали эти руководители? Например, из Пильдозерского, Маслозерского, Гридинского и Калгалакшского сельсоветов ни один человек не прибыл. Председатели этих сельсоветов т. т. Малинов, Полиэктова, Мехнин и Титов не выделили людей для прохождения курсов.

Беззаботно отнеслись к подготовке кадров для обу-

чения населения такие руководители предприятий и учреждений города, как начальник райконторы связи тов. Куликов, начальник заготзерно т. Самойлов, председатель артели „Кемский швейник“ тов. Ведюков, зав. райфо тов. Нечаев, нач. метеостанции тов. Опушнев. Ни один из них не направил людей на курсы инструкторов ПВХО.

Или другой факт. Всем известно, что подготовка групп самозащиты на предприятиях и в учреждениях возложена правительством на их руководителей. Но опять-таки не все руководители поняли всю важность организации групп самозащиты, а особенно в военное время. Например, директор Кемского лесоперевалкомбината т. Федотов не подготовил группу самозащиты. Аналогичное положение и в Кемской запа. ни (нач. т. Хабаров).

Пора покончить с самоуспокоенностью и беззаботностью. Надо добиться того, чтобы и днем и ночью быть на-чеку, чтобы враг всюду наткнулся на нашу организованность и дисциплину. Высокая дисциплинированность населения, по-военному налаженная противовоздушная оборона умножает силу сопротивления врагу и приближает его гибель.

**А. МАРТЫНОВ.**

Начальник школы ПВХО Кемского района.

## Учись оказывать первую помощь!

(Окончание. Начало см. в № 91 за 6 августа с. г.)

### ВЫВИХ

Если под влиянием внешней силы, например, при падении, при ушибе автомобилем и т. д., концы костей, образующие сустав, настолько смещаются, что соприкосновение их нарушено, то происходит вывих. Суставная сумка, окружающая концы костей, разрывается, и в образовавшемся отверстии ущемляется конец кости. Движения в суставе при вывихе становятся невозможными, пострадавший испытывает сильную боль.

Первая помощь при вывихе должна заключаться в создании покойного положения для поврежденного сустава и срочной доставке в лечебное учреждение.

## Партизаны отечественной войны 1812 года

В начале XIX века французский император Наполеон, завоевав почти всю Европу, решил завладеть и Россией, захватить ее богатства, подчинить себе русский народ. 24 июня 1812 года с 600-тысячной армией, считавшейся тогда лучшей в мире, он перешел русскую границу на реке Неман и вторгся в Россию. Над страной нависла грозная опасность чужеземного порабощения.

Армия под командованием великого полководца Кутузова оказывала героическое сопротивление полчищам неприятеля, вероломно вторгшимся на русскую землю. Помогая своей армии, на защиту родины встал весь народ.

Крестьянство, население городов повели с врагом беспощадную войну. Народ, отстаивавший свою национальную независимость, свою честь и свободу, был готов к любым жертвам.

На подступах к Москве произошло знаменитое Бородинское сражение. Русская армия в этой жестокой битве с войсками Наполеона прославилась великую силу своего оружия. К этому времени огонь партизанской борьбы пылал уже на всем пути наполеоновской армии.

Забираясь в тыл врага, партизанские отряды нападали на неприятельские фланги, били их по частям, захватывали обозы с продовольствием, фуражом и артиллерийскими припасами. Только за 20 дней сентября партизаны взяли более 15 тысяч пленных, столько же убили и ранили.

Когда французы заняли подмосковный город Богородск, крестьяне соседнего села Павлово, спрятав стариков и детей в лесах, взяли в руки оружие. Кому его не хватало, те пошли на врага с вилами, косами, топорами. Из своей среды павловцы выбрали вожака-крестьянина Герасима Ку-

рина. Начались боевые стычки с неприятелем. Когда французы, получив сильное подкрепление, решили разгромить куринский отряд, на помощь ему пришли крестьяне других деревень. В сражении 1 октября участвовало свыше 6000 крестьян, в том числе 500—на конях. Бой продолжался целый день. К вечеру французы были разбиты и бежали, оставив много убитых и раненых.

Большое подмосковное село Верею (ныне районный центр) Наполеон хотел превратить в базу для своих действий против партизан и начал укреплять его. Партизанский отряд под командой Дорохова внезапно напал на Верею и, перебив значительную часть гарнизона, завладел селом.

Из начальников партизанских отрядов особенно прославился своей храбростью и смелостью А. С. Фигнер. Районом действия своего отряда он избрал Подмоскovie. С помощью крестьян, которых он собрал и вооружил, им было уничтожено здесь все продовольствие, убиты сотни французских офицеров и солдат, выведено из строя множество артиллерийских орудий. На наполеоновскую армию имя Фигнера навело ужас.

Разбитая русской армией, измотанная бесчисленными партизанскими отрядами, французская армия вынуждена была отступить из России. Когда началось отступление армии Наполеона, партизанские отряды, вытянувшись вдоль ее флангов, добывали врага, отрезали обозы и орудия, отрывали целые воинские части, захватывали пленных.

Из 600-тысячной „великой армии“ Наполеона, вторгшейся в Россию, обратно через границу России перешло всего около 950 человек при 9 орудиях.

**Г. ЛЬВОВ.**

## ЧЕТКО РАБОТАЮТ СВЯЗИСТЫ

В дни великой отечественной войны с фашизмом огромное значение приобрела работа почты, телеграфа и телефона. Связисты с первых же дней войны сумели перестроить всю свою работу на военный лад.

Несмотря на то, что часть лучших работников связи ушла на фронт, качество обслуживания телефонной и телеграфной сети не только не снизилось, а даже, наоборот, повысилось.

Это произошло благодаря самоотверженной работе связистов, сумевших преодолеть все встретившиеся трудности военного времени. Не считаясь со временем они работали по несколько смен, безвыходных дней.

Образцы социалистического отношения к работе показали клофферисты т. Зуева и уинстонистки Торопова и Ломова. Также хорошо работали телефонистки междугородней и городской телефонной станции т. т. Ломова, Мальцева, Козлова и другие.

Технический персонал связи обеспечил бесперебойную работу телеграфной и телефонной аппаратуры. Все возникшие повреждения линий быстро, без всяких заминок, ликвидировались. Здесь особенно хорошо работали техники т. т. Горин, Самсонов и Попов.

**Б. Е.**

## САМОУБИЙСТВО ГЕНЕРАЛА ЭРНСТА УДЕТА

ЛОНДОН, 31 июля. (ТАСС). Нью-Йоркский корреспондент газеты „Дейли телеграф энд Морнинг пост“, ссылаясь на сведения, полученные из хорошо осведомленного источника, сообщает, что арест Эрнста Удета, покончившего после ареста самоубийством, был вызван его возражениями против германского нападения на Россию.

## АРЕСТ ГЕРИНГА?

НЬЮ-ЙОРК, 2 августа. (ТАСС). Журнал „Ньюс уик“ сообщает, что слухи об аресте Геринга полностью подтвердились. Как передают из осведомленных источников, Геринг заключен в тюрьму.

— Удивительно, — пишет журнал, — что немцы даже не опровергают появившихся в заграничной печати сообщений о судьбе Геринга. Что касается фотографий Геринга, изредка помещаемых в германской печати, то они не являются достаточно веским доказательством того, что Геринг не в опале.

Ответственный редактор  
**С. А. ГРАЧЕВ.**

## СОВЕТЫ НАСЕЛЕНИЮ

ослаблением дыхания и сердечной деятельности. Обморочное состояние обычно продолжается очень короткое время и не представляет опасности для жизни. Вызывается оно внезапным малокровием мозга. Поэтому у пострадавшего необходимо прежде всего вызвать прилив крови в голову. Надо уложить больного так, чтобы голова была как можно ниже, и приподнять руки и ноги. Иногда этого бывает совершенно достаточно, чтобы обморочное состояние кончилось и больной пришел в себя. Если он попрежнему остается в бессознательном состоянии, то ему дают нюхать раздражающие средства (нашатырный спирт, нюхательную соль) или опрыскивают холодной водой.

При этом, чем скорее пострадавший получит медицинскую помощь, тем легче будет выправить вывих.

Правление вывиха должно производиться только медицинскими работниками, тем более, что часто приходится решать вопрос, нет ли кроме вывиха и перелома.

Покойное положение для поврежденного сустава достигается подвешиванием и прибинтовыванием конечности (при вывихе плечевого сустава) или наложением шинной повязки.

### ОБМОРОК

Под влиянием различных причин (испуг, сильная боль, переутомление) может произойти внезапная потеря сознания, сопровождающаяся резкой бледностью,